

DisegnoDilegno



C'è tempo fino al 22 giugno per partecipare alla prima edizione del concorso "DisegnoDilegno. Il tuo disegno di benessere realizzato con il legno", ideato da Fiemme 3000. Architetti, designer e creativi sono chiamati a progettare elementi di arredo che utilizzino il profilato in legno biocompatibile "DisegnoDilegno", modulo disponibile in oltre 100 essenze delle collezioni Fiemme 3000.

▪ There's time until 22 June to take part in the first edition of the "DisegnoDilegno. Il tuo disegno di benessere realizzato con il legno" competition, conceived by Fiemme 3000. Architects, designers and creative people are asked to design furnishings that use the "DisegnoDilegno" biocompatible wood boards, a module available in over 100 versions from the Fiemme 3000 collection.

www.disegnodilegno.it

NEWS

Metal look

Rame spazzolato opaco e alluminio anodizzato bronzo sono le due nuove finiture presentate da Tubes, rispettivamente per i modelli Kubik, Bath 25, Smart e T.B.T., e Soho, Soho bathrooms. Da tempo l'azienda insiste sull'attenzione alla 'pelle' oltre che alla forma e al design, nella convinzione che finitura e colore (più di 260 le varianti RAL oltre alle cromie *ad hoc*) rendono il radiatore sempre più versatile e quindi adatto a ogni contesto.

METAL LOOK

Brushed mat copper and bronze anodized aluminium are two new finishes by Tubes for, respectively, the Kubik, Bath 25, Smart and T.B.T. models, and Soho, Soho bathrooms. Much attention to the 'skin' and form/design, convinced that finishes and colours (over 260 RAL versions plus ad hoc ones) make radiators more versatile and suited to every space.

www.tubesradiatori.com



Costruire una nuova società

L'obiettivo dei progetti di Assemble – collettivo di 18 membri del gruppo costituitosi 5 anni fa – è cambiare lo *status quo* attraverso un'azione combinata. Attivazione sociale, spazi poetici, sostenibilità ecologica ed economica sono alcuni dei modi in cui la società potrebbe essere diversa, soprattutto parlando di tematiche progettuali, abitative e costruttive. Il gruppo britannico l'ha dimostrato in



Photo © Assemble



Photo © Morley Von Sternberg

modo concreto fin dal primo progetto, Cineroleum, cinema temporaneo in una stazione di servizio in disuso e lo mostra all'AZW (1.6–11.9.2017) con 10 prototipi di grandi dimensioni.

BUILDING A NEW SOCIETY

Assemble designs aim to change the status quo, through combined action. Social activation, poetic spaces, ecological and economical sustainability are some of the ways – according to the 18 members who have been together for 5 years now – society can be different regarding design, residential and construction themes. The British group concretely showed this right from their first project, Cineroleum, a pop-up cinema at an abandoned service station and now at AZW (1.6–11.9.2017) with 10 large-format prototypes.

www.azw.at

Da sinistra: Yardhouse, 2014, e The Cineroleum, 2010, due progetti di Assemble

▪ From left: Yardhouse, 2014, and The Cineroleum, 2010, both projects by Assemble